



# *Parlamentul României*

## *Senat*

*Comisia Juridică, de numiri,  
disciplină, imunități și validări*

*Nr. XIX/209/2009*

### **RAPORT**

***la Proiectul de lege privind reglementarea prelucrării datelor cu caracter personal de către structurile/unitățile Ministerului Administrației și Internelor în activitățile de prevenire, cercetarea și reprimare a infracțiunilor, precum și de menținere și asigurare a ordinii publice***

Comisia juridică, de numiri, disciplină, imunități și validări, prin adresa nr.L76 din 17 martie 2009, a fost sesizată, în vederea întocmirii raportului, cu ***Proiectul de lege privind reglementarea prelucrării datelor cu caracter personal de către structurile/unitățile Ministerului Administrației și Internelor în activitățile de prevenire, cercetarea și reprimare a infracțiunilor, precum și de menținere și asigurare a ordinii publice***, inițiator Guvernul României.

În ședința din 7 aprilie 2009, Comisia juridică a analizat acest proiect de lege și a hotărât, cu majoritate de voturi, să adopte **raport de admitere, cu amendamentele** cuprinse în anexa nr.1 care face parte integrantă din prezentul raport.

Proiectul de lege are ca obiect de reglementare prelucrarea automată și neautomată a datelor cu caracter personal, pentru realizarea activităților de prevenire, cercetare și reprimare a infracțiunilor, precum și de menținere și asigurare a ordinii publice de către structurile/unitățile Ministerului Administrației, potrivit competențelor acestora.

Prin proiectul de lege se realizează preluarea în dreptul intern a principiilor cuprinse în Recomandarea nr. R(87) 15 a Comitetului de Miniștri al Consiliului Europei prin menționarea expresă a regulilor de prelucrare a datelor cu caracter personal de către structurile/unitățile Ministerului Administrației și Internelor.

Astfel, proiectul de lege stabilește reguli și proceduri de notificare a prelucrării automate sau neautomate a datelor cu caracter personal prin sisteme de evidență constituite inclusiv în anumite cazuri pentru desfășurarea anumitor activități specifice (de colectare, stocare, și comunicare a datelor cu caracter personal), drepturile persoanelor ale căror date sunt prelucrate, păstrarea și securitatea prelucrării datelor cu caracter personal.

De asemenea, prin proiectul de lege se reglementează interconectarea sistemelor de evidență deținute pentru scopuri diferite sau a unor mijloace de prelucrare automată a datelor, operațiune care urmează să se realizeze în baza unei autorizări emise de procurorul competent să efectueze sau să supravegheze, într-un caz determinat, efectuarea actelor premergătoare sau urmărirea penală ori, după caz, de judecătorul anume desemnat de la instanța căreia îi revine competența de a judeca fondul cauzei pentru care sunt prelucrate datele respective.

Prevederile stabilesc criteriile cu privire la ștergerea datelor cu caracter personal și reglementează situațiile în care se realizează evaluarea necesității stocării datelor pentru păstrarea acestora după îndeplinirea scopurilor pentru care au fost colectate și stocate, precum și obligația de informare a persoanei vizate a căror date au fost prelucrate fără consimțământul său.

Comisia pentru administrație publică, organizarea teritoriului și protecția mediului a avizat favorabil proiectul de lege.

Pe parcursul dezbaterilor, senatorul Iulian Urban a formulat un amendament de eliminare a tezei a II-a a alin.(3) al art.11, din proiectul de lege, care, supus votului, a fost respins și se regăsește în anexa nr.2, la raport.

La dezbateri au participat reprezentanți ai Ministerului Administrației și Internelor care au susținut proiectul de lege.

În consecință, supunem spre dezbatere și adoptare plenului Senatului, **raportul de admitere, cu amendamentele** cuprinse în anexa nr.1, împreună cu proiectul de lege.

În raport cu obiectul de reglementare, proiectul de lege face parte din categoria legilor ordinare.

Potrivit art.75 alin.(1) din Constituție și art.88. alin.(7) pct.1 din Regulamentul Senatului, aprobat prin Hotărârea Senatului nr.28 din 25 octombrie 2005, proiectul de lege urmează să fie adoptat de Senat în calitate de primă Cameră sesizată.

**Președinte,**

**Senator Toni Greblă**



**Secretar,**

**Senator Florin Mircea Andrei**



**Amendamente la**  
**Proiectul de lege privind reglementarea prelucrării datelor cu caracter personal de către structurile/unitățile**  
**Ministerului Administrației și Internelor în activitățile de prevenire, cercetarea și reprimare a infracțiunilor,**  
**precum și de menținere și asigurare a ordinii publice**  
**adoptate de Comisia juridică**

Nr. Crt.	Text Guvern	Amendamente adoptate de Comisia juridică	Observații
1.	<p><b>Titlul legii</b></p> <p>Proiectul de lege privind reglementarea prelucrării datelor cu caracter personal de către structurile/unitățile Ministerului Administrației și Internelor în activitățile de prevenire, cercetarea și reprimare a infracțiunilor, precum și de menținere și asigurare a ordinii publice</p>	<p><b>Titlul legii</b></p> <p>Proiectul de lege privind reglementarea prelucrării datelor cu caracter personal de către structurile/unitățile Ministerului Administrației și Internelor în activitățile de prevenire, cercetarea și <b>combatere</b> a infracțiunilor, precum și de menținere și asigurare a ordinii publice</p>	<p>Amendament propus de senatorul Iulian Urban și senatorul Attila Cseke, adoptat de Comisia juridică cu unanimitate de voturi.</p> <p>- acest amendament operează pe tot parcursul legii</p>
2.	<p><b>Art.1.- (1)</b> Prezenta lege reglementează prelucrarea automată și neautomată a datelor cu caracter personal, pentru realizarea activităților de prevenire, cercetare și reprimare a infracțiunilor, precum și de menținere și asigurare a ordinii publice de către</p>	<p><b>Art.1.- (1)</b> Prezenta lege reglementează prelucrarea automată și neautomată a datelor cu caracter personal, pentru realizarea activităților de prevenire, cercetare și <b>combatere</b> a infracțiunilor, precum și de menținere și asigurare a ordinii publice de către</p>	<p>Amendament propus de senatorul Iulian Urban și senatorul Attila Cseke, adoptat de Comisia juridică cu unanimitate de voturi.</p>

Nr. Crt.	Text Guvern	Amendamente adoptate de Comisia juridică	Observații
	structurile/unitățile Ministerului Administrației și Internelor, potrivit competențelor acestora.	structurile/unitățile Ministerului Administrației și Internelor, potrivit competențelor acestora.	
3.	<b>Art.2. (3)</b> Înaintea introducerii unui sistem de evidență sau a unui mijloc automat/neautomat de prelucrare a datelor cu caracter personal care este susceptibil să prezinte anumite riscuri privind datele prelucrate, structurile/unitățile M.A.I. consultă Autoritatea Națională de Supraveghere a Prelucrării Datelor cu Caracter Personal, denumită în continuare Autoritatea națională de supraveghere, care dacă este cazul, poate stabili garanții adecvate, potrivit legii.	<b>Art.2. (3)</b> Înaintea introducerii unui sistem de evidență sau a unui mijloc automat/neautomat de prelucrare a datelor cu caracter personal care este susceptibil să prezinte anumite riscuri privind datele prelucrate, structurile/unitățile M.A.I. consultă Autoritatea Națională de Supraveghere a Prelucrării Datelor cu Caracter Personal, denumită în continuare Autoritatea națională de supraveghere, care, dacă este cazul, <b>stabilește</b> garanții adecvate, potrivit legii.	Amendament propus de senatorul Attila Cseke, adoptat de Comisia juridică cu unanimitate de voturi.
4.	<b>Art.3.- (3)</b> Notificarea prelucrării datelor cu caracter personal prin sisteme de evidență constituite în anumite cazuri numai pentru perioada necesară realizării unor activități de prevenire, cercetare și reprimare a infracțiunilor, precum și de menținere și asigurare a ordinii publice, se face cu respectarea condițiilor prevăzute la alin.(2), numai dacă prelucrarea nu a făcut obiectul unei notificări anterioare.	<b>Art.3.- (3)</b> Notificarea prelucrării datelor cu caracter personal prin sisteme de evidență constituite în anumite cazuri numai pentru perioada necesară realizării unor activități de prevenire, cercetare și <b>combatere</b> a infracțiunilor, precum și de menținere și asigurare a ordinii publice, se face cu respectarea condițiilor prevăzute la alin.(2), numai dacă prelucrarea nu a făcut obiectul unei notificări anterioare.	Amendament propus de senatorul Iulian Urban și senatorul Attila Cseke, adoptat de Comisia juridică cu unanimitate de voturi.
5.	<b>Art.4.- (2)</b> Colectarea datelor cu caracter personal fără consimțământul persoanei vizate pentru realizarea activităților prevăzute la art.1 alin.(1) se face numai dacă această măsură este necesară pentru prevenirea unui pericol iminent cel puțin asupra vieții, integrității corporale sau sănătății unei persoane ori a proprietății	<b>Art.4.- (2)</b> Colectarea datelor cu caracter personal fără consimțământul persoanei vizate pentru realizarea activităților prevăzute la art.1 alin.(1) se face numai dacă această măsură este necesară pentru prevenirea unui pericol iminent cel puțin asupra vieții, integrității corporale sau sănătății unei	Amendament propus de senatorul Iulian Urban și senatorul Attila Cseke, adoptat de Comisia juridică cu unanimitate de voturi.

Nr. Crt.	Text Guvern	Amendamente adoptate de Comisia juridică	Observații
	acesteia, precum și pentru reprimarea unei anumite infracțiuni.	persoane ori a proprietății acesteia, precum și pentru <b>combaterea</b> unei anumite infracțiuni.	
6.	<b>Art.4.- (4)</b> Colectarea datelor cu caracter personal în scopurile prevăzute la art.1 alin.(1) trebuie să fie limitată la datele necesare pentru prevenirea unui pericol iminent cel puțin asupra vieții, integrității corporale sau sănătății unei persoane ori a proprietății acesteia, precum și pentru <b>reprimarea</b> unei anumite infracțiuni.	<b>Art.4.- (4)</b> Colectarea datelor cu caracter personal în scopurile prevăzute la art.1 alin.(1) trebuie să fie limitată la datele necesare pentru prevenirea unui pericol iminent cel puțin asupra vieții, integrității corporale sau sănătății unei persoane ori a proprietății acesteia, precum și pentru <b>combaterea</b> unei anumite infracțiuni.	Amendament propus de senatorul Iulian Urban și senatorul Attila Cseke, adoptat de Comisia juridică cu unanimitate de voturi.
7.	<b>Art.4.- (5)</b> Colectarea datelor cu caracter personal prin supravegherea cu mijloace tehnice sau alte mijloace automate se face cu respectarea condițiilor și garanțiilor specifice prevăzute în actele normative în vigoare.	<b>Alin.(5) al art.4 se elimină.</b>	Amendament propus de senatorul Toni Greblă și senatorul Attila Cseke, adoptat de Comisia juridică cu unanimitate de voturi.
8.	<b>Art.7.-</b> Datele cu caracter personal deținute de structurile/unitățile M.A.I. potrivit scopurilor prevăzute la art.1 alin.(1) pot fi transferate către Organizația Internațională a Poliției Criminale-Interpol, Oficiul European de Poliție-Europol sau alte instituții internaționale similare și către organismele de poliție ale altor state dacă există o prevedere legală expresă în legislația națională sau într-un acord internațional ratificat de România, sau prevederi care reglementează cooperarea judiciară internațională în materie penală ori, în lipsa unei astfel de prevederi, când transferul este necesar pentru prevenirea unui pericol grav și iminent asupra vieții, integrității	<b>Art.7.-</b> Datele cu caracter personal deținute de structurile/unitățile M.A.I. potrivit scopurilor prevăzute la art.1 alin.(1) pot fi transferate către Organizația Internațională a Poliției Criminale-Interpol, Oficiul European de Poliție-Europol sau alte instituții internaționale similare și către organismele de poliție ale altor state dacă există o prevedere legală expresă în legislația națională sau într-un acord internațional ratificat de România, sau prevederi care reglementează cooperarea judiciară internațională în materie penală ori, în lipsa unei astfel de prevederi, când transferul este necesar pentru prevenirea unui pericol grav și iminent	Amendament propus de senatorul Iulian Urban și senatorul Attila Cseke, adoptat de Comisia juridică cu unanimitate de voturi.

Nr. Crt.	Text Guvern	Amendamente adoptate de Comisia juridică	Observații
	corporale sau sănătății unei persoane ori a proprietății acesteia, precum și pentru reprimarea unei infracțiuni grave prevăzute de lege, cu respectarea legii române.	asupra vieții, integrității corporale sau sănătății unei persoane ori a proprietății acesteia, precum și pentru <b>combaterea</b> unei infracțiuni grave prevăzute de lege, cu respectarea legii române.	
9.	<b>Art.10.- (1)</b> Pentru realizarea activităților de cercetare și reprimare a infracțiunilor, structurile/unitățile M.A.I. pot interconecta sistemele de evidență a datelor cu caracter personal sau după caz, mijloacele automate de prelucrare a datelor cu caracter personal, pe care le dețin pentru scopuri diferite.	<b>Art.10.- (1)</b> Pentru realizarea activităților de cercetare și <b>combatere</b> a infracțiunilor, structurile/unitățile M.A.I. pot interconecta sistemele de evidență a datelor cu caracter personal sau după caz, mijloacele automate de prelucrare a datelor cu caracter personal, pe care le dețin pentru scopuri diferite.	Amendament propus de senatorul Iulian Urban și senatorul Attila Cseke, adoptat de Comisia juridică cu unanimitate de voturi.
10.	<b>Art.11 (2)</b> Prevederile referitoare la exercitarea drepturilor persoanei vizate, prevăzute de Legea nr.677/2001, cu modificările și completările ulterioare, nu se aplică pe perioada în care o asemenea măsură este necesară pentru evitarea prejudicierii activităților specifice de prevenire, cercetare și reprimare a infracțiunilor, precum și de menținere și asigurare a ordinii publice ca urmare a cunoașterii de către persoana vizată a faptului că datele sale cu caracter personal sunt prelucrate sau este necesară pentru protejarea persoanei vizate ori a drepturilor și libertăților altor persoane, în cazul în care există date și informații că aceste drepturi și libertăți sunt puse în pericol.	<b>Art.11 (2)</b> Prevederile referitoare la exercitarea drepturilor persoanei vizate, prevăzute de Legea nr.677/2001, cu modificările și completările ulterioare, nu se aplică pe perioada în care o asemenea măsură este necesară pentru evitarea prejudicierii activităților specifice de prevenire, cercetare și <b>combatere</b> a infracțiunilor, precum și de menținere și asigurare a ordinii publice ca urmare a cunoașterii de către persoana vizată a faptului că datele sale cu caracter personal sunt prelucrate sau este necesară pentru protejarea persoanei vizate ori a drepturilor și libertăților altor persoane, în cazul în care există date și informații că aceste drepturi și libertăți sunt puse în pericol.	Amendament propus de senatorul Iulian Urban și senatorul Attila Cseke, adoptat de Comisia juridică cu unanimitate de voturi.
11.	<b>Art.11.- (4)</b> În toate situațiile persoana vizată va fi informată cu privire la dreptul de a se adresa Autorității	<b>Art.11.- (4)</b> În toate situațiile persoana vizată va fi informată cu privire la dreptul de a se adresa	Amendament propus de senatorul Attila Cseke, adoptat de Comisia

Nr. Crt.	Text Guvern	Amendamente adoptate de Comisia juridică	Observații
	Naționale de Supraveghere sau după caz, instanței de judecată.	Autorității Naționale de Supraveghere sau după caz, instanței de judecată <b>care va decide dacă măsurile luate de structurile/unitățile M.A.I. conform prevederilor alin. (2) sunt întemeiate.</b>	juridică cu unanimitate de voturi.

**Amendamente la**  
**Proiectul de lege privind reglementarea prelucrării datelor cu caracter personal de către structurile/unitățile**  
**Ministerului Administrației și Internelor în activitățile de prevenire, cercetarea și reprimare a infracțiunilor,**  
**precum și de menținere și asigurare a ordinii publice**  
**respinse de Comisia juridică**

Nr. Crt.	Text Guvern	Amendamente respinse de Comisia juridică	Observații
1.	<p><b>Art.11.- (3)</b> În cazul aplicării excepțiilor de la exercitarea drepturilor persoanei vizate, prevăzute la alin.(2), acestea trebuie motivate în scris. <u>Necomunicarea motivelor este posibilă numai în măsura în care este necesară bunei desfășurări a activităților prevăzute la art.1 alin.(1) sau pentru protejarea drepturilor și libertăților altor persoane decât persoana vizată.</u></p>	<p><b>Art.11.- (3)</b> În cazul aplicării excepțiilor de la exercitarea drepturilor persoanei vizate, prevăzute la alin.(2), acestea trebuie motivate în scris.</p> <p>(teza a II-a a alin.(3) al art.11 se elimină)</p>	<p>Amendament propus de senatorul Iulian Urban, respins de Comisia juridică cu majoritate de voturi.</p>